

## Zahlentafeln für die Anzeige auf der Zielseite bei besonderen Situationen Plaques numérotées pour l'utilisation à la côté arrivée lors de situations extraordinaires

### Vorgehen:

Die benötigten Nummern ausdrucken und jedes A4-Blatt in ein Plastic-Zeigemäppchen stecken oder laminieren.  
Die derart wassergeschützten Zahlentafeln in absteigender Reihenfolge in einen wasserfesten Ringordner einordnen.

### Gebrauchsanweisung

#### Wenderichter

Bei Wettkämpfen über Strecken von 800 m und mehr sorgen sie dafür, dass auf jeder Bahn eine Zahlentafel und/oder eine elektronische Unterwasseranzeige bereit stehen.

Sie instruieren, falls nötig, die von den Vereinen bezeichneten Personen, welche ihren Schwimmern die noch zu schwimmende Strecke anzeigen.

#### Kommentare:

*Anzeigetafeln sind während der Wende rechts oder links vom Startblock über Wasser hinzuhalten. Der Schwimmer bestimmt die Seite. Falls nötig signalisiert ein Richter den Wunsch des Schwimmers zur Gegenseite des Beckens.*

*Es ist die Anzahl noch zu schwimmender Bahnlängen anzuzeigen (zum Beispiel bei 5000 m Freistil auf einer 50m-Bahn mit Anzeige auf der Startseite nach 1900 m die Zahl 62). Es ist nicht erlaubt, die bereits geschwommene Strecke anzuzeigen (Einheitlichkeit, Vermeiden von Missverständnissen).*

### Mode d'emploi

#### Juges de virage

Pour les courses de 800 m et plus, ils veillent à ce que pour chaque couloir des plaques numérotées et/ou une installation subaquatique électronique soient mises à disposition.

Si nécessaire, ils donnent des instructions aux personnes désignées par les clubs pour montrer à leurs nageurs la distance restant à nager.

#### Commentaire:

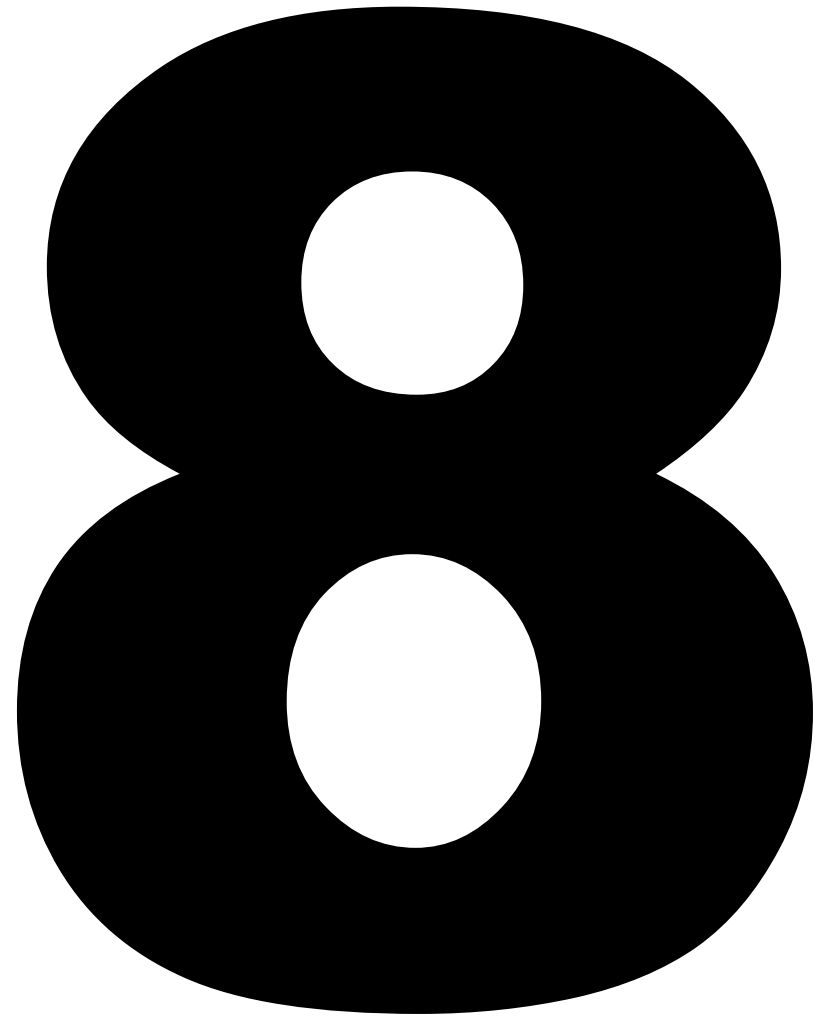
*Les plaques numérotées sont à tenir lors du virage en dessus de la surface à gauche ou à droite du plot de départ. Le nageur décide la coté. Si nécessaire, un juge signale le vœu du nageur à la coté opposite du bassin.*

*Doivent être indiquées les longueurs qui restent à être effectuées (p.ex. pour les 5000m libre en bassin de 50 m avec indication à la coté arrivée, le chiffre 62 lors du virage à 1900 m). Il n'est pas permis d'indiquer la distance déjà effectuée (uniformité, évitement de malentendus).*

**2**

4

6



**10**

**1**

**2**

1

4



**16**

**18**

**20**

2

2

**2**

**4**

2

6

2

8

**30**



**3**

**2**

**3**

**4**

3

6

**3**

**8**

**40**

**4**

**2**

4

4

**46**



**48**

**50**

**5**

**2**

**5**

**4**

**5**

**6**

5

8

60

6

2



**6**

**4**

6

6

6

8

**70**

**72**

7

4

**76**

7

8



8

0

8

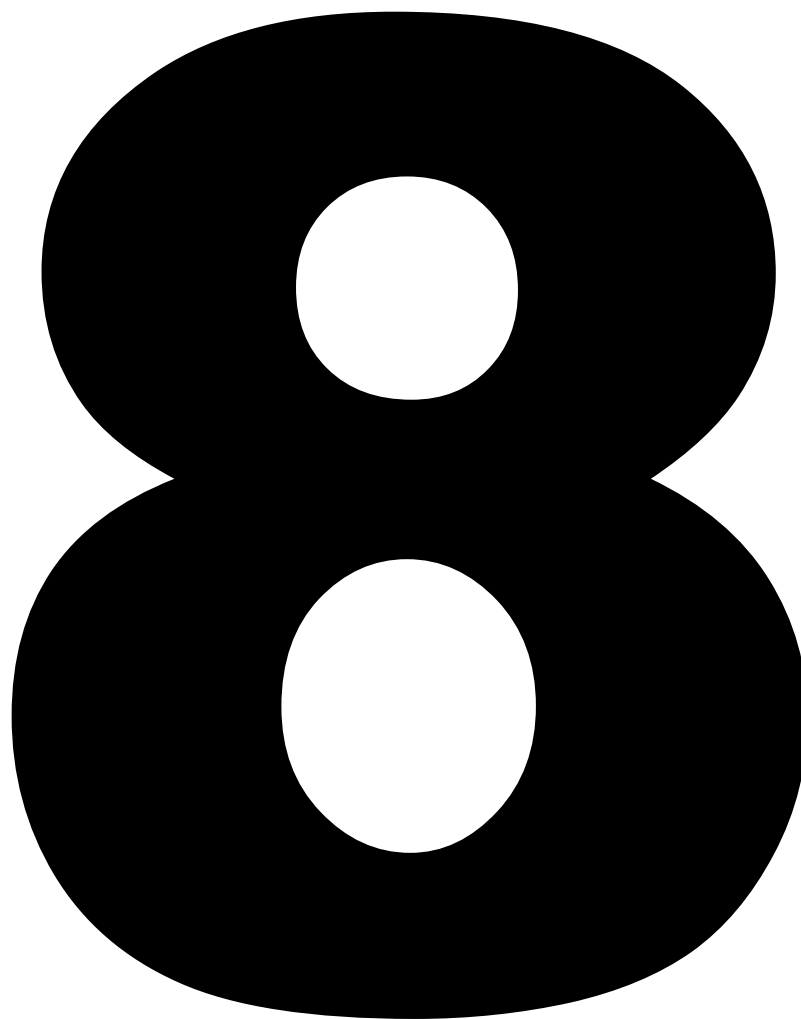
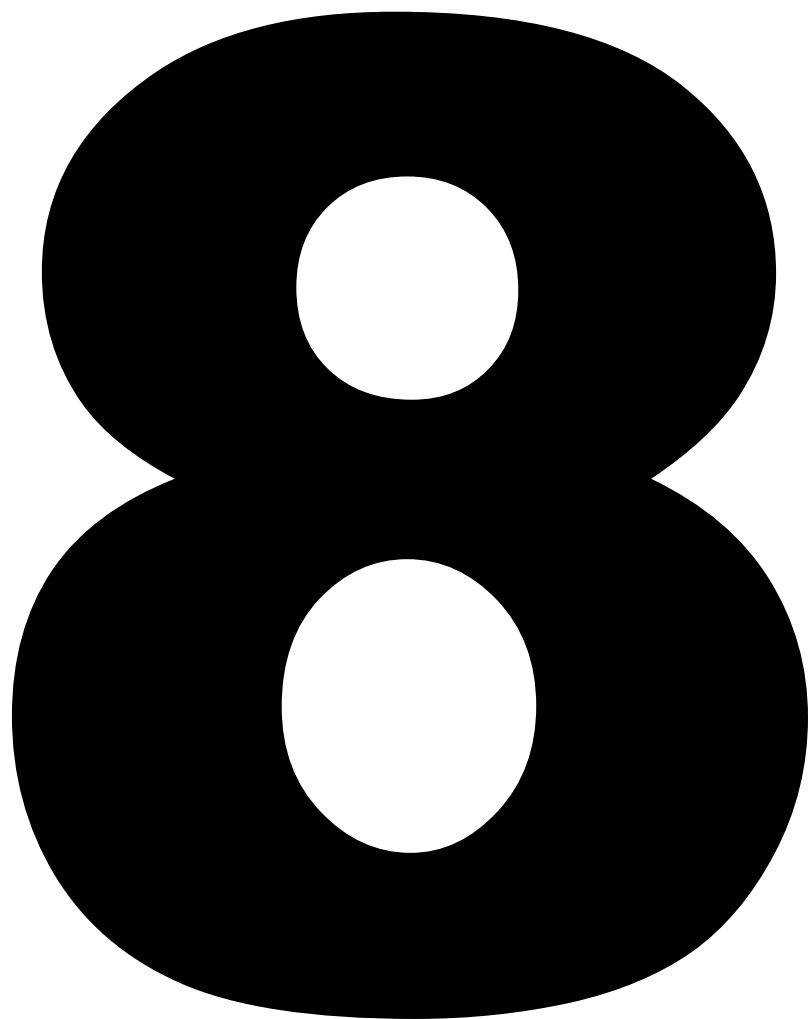
2

**8**

**4**

8

6



**90**

9

2

9

4



9

6

9

8